

بسترهای (منابع) اماره قضایی مرور دیدگاه استاد جعفری لنگرودی و آرای

محاکم

(فنا شاه مسینی^۱

چکیده

درجه ارزش اماره قضایی را قانون به نظر دادرس واگذار کرده است تا در هر موردی که از اوضاع و احوال موجود در خارج، حقیقت امر را به دست آورد، به استناد آن حکم کند. امارات قضایی در واقع استنباط‌های دادرس از قرایینی است که اصحاب دعوا به دست می‌دهند. این استنباط و استدلال، مبتنی بر مبنا و منابعی است. در برخی منابع ظن، یکی از منابع اماره قضایی معرفی شده است. در واقع ظن بستر استناد به اماره قضایی است. یعنی دادرس با توجه به قراین و نشانه‌ها و عوامل دیگر، مثل؛ عرف و عقل و منطق و برقراری رابطه بین آنها و نیز بین موضوع، در موقعیت ظن قرار می‌گیرد و آن وقت به اماره استناد می‌کند. در دیدگاه استاد جعفری لنگرودی علم عادی مبنا و منبع اماره قضایی است. علم عادی که برای قاضی ایجاد می‌شود، خود از منابعی به دست می‌آید؛ مثل عرف جاری بین مردم، پرسش و پاسخ از اصحاب دعوا یا دلایل منطقی و عقلی. در نتیجه این امور میزانی از علم و اطمینان برای قاضی ایجاد می‌شود که برای وی علم عادی یا همان اماره قضایی ایجاد می‌کند. در آرای محاکم مشاهده می‌شود عرف و عادت، پرسش و پاسخ از اصحاب دعوا و قراین عقلی و منطقی به عنوان منابع اماره قضایی مورد استناد قرار گرفته است.

کلیدواژه: آرای محاکم، اماره قضایی، جعفری لنگرودی، علم عادی

حقیقت این است که گستره اماره قضایی به جهت گسترده‌گی و تنوع نشانه‌ها و قراین بی‌شمار،^۱ بسیار وسیع است. در حقوق فرانسه رویه قضایی همچنان بر این امر تأکید دارد که حوزه کشف قضایی مرزبندی شده نیست؛ به این معنی که دامنه گستره و قابل انعطاف این شکل از ادله اثبات (amarه قضایی) به قضایی اجازه می‌دهد که عقیده خودش را به کمک عناصری از یک فعل بسیار متفاوت و مختلف بر موضوع بار کنند.^۲ در نتیجه قضایی در این خصوص قدرت بسیار وسیعی در جست‌وجوی قرینه‌ها (amarه‌ها) دارد. این امر خود مزیت دیگری دارد و آن اینکه اثبات به وسیله اماره، به میزان زیادی اجرای قوانین شکلی مربوط به ادله اثبات را کاهش می‌دهد.^۳

بستر و منبع اصلی اماره قضایی استدلال و استنباط دادرس از نشانه‌ها و قراین است. این استنباط و استدلال، مبتنی بر مبنا و منابعی است. در برخی منابع ظن یکی از منابع اماره قضایی معرفی شده است.^۴ به این ترتیب که هر گاه دادرس نسبت به موضوعی ظن پیدا کرد، می‌تواند به اماره قضایی استناد کند. اما واقعیت، این است که ظن به تنها یعنی نمی‌تواند منبع اماره قضایی به شمار آید.

صرف ظن منبع اماره قضایی نیست، بلکه بستر و زمینه استناد به اماره قضایی است؛ یعنی، در اثر قرائن و نشانه‌ها، عرف و نشانه‌های مختلف و برقراری رابطه بین آنها، برای قضایی ظن ایجاد می‌شود و سپس دادرس با برقراری رابطه منطقی بین نشانه‌ها، به اماره قضایی استناد می‌کند. در واقع صرف ظن منبع اماره نیست، بلکه پدیده‌های طبیعی و اجتماعی که احتمال دارد برداشت‌های گوناگون از آن شود و تفسیر این پدیده‌ها و ارتباط آنها با واقع و نتایجی که ذهن قضایی از آن می‌گیرد، اماره قضایی را تشکیل می‌دهد و وجود آن قضایی را قانع می‌سازد.^۵ استاد

۱. شمس، عبدالله، آینه دادرسی مدنی، ج ۲، چاپ ۱، تهران؛ دراک، ۱۳۸۴، ص ۳۷۳.

۲. Roger perrot, *Repertoire de droit civil, publitesous la direction de verge, Emanuel and Geehges Ripert...* T. IV, *prumption servitude*, Dalloz, Paris,p. ۵۹.
۳. *opcit*,p. ۶۰

۴. ناصری، فرج الله، امارات در حقوق مدنی ایران، بی‌نام، موجود در کتابخانه مجلس شورای اسلامی با شماره ثبت ۱۳۴۴، ۷۶۶۵۴، ص ۸؛ شجاعی، عبدالرضا، اماره قضایی، پایان‌نامه کارشناسی ارشد حقوق خصوصی، دکشگاه شهید بهشتی، ۱۳۸۵، ص ۱۱۲.

۵. کاتوزیان، ناصر، اثبات و دلیل اثبات، ج ۲، چاپ ۱، تهران، میزان، ۱۳۸۳، ص ۱۵۱.

جعفری لنگرودی ضمن نقد نظر کسانی که ظن را منبع اماره قضایی معرفی کرده‌اند، علم عادی را مبنا و منبع اماره قضایی اعلام کرده‌اند. بیان ایشان چنین است: «amarah قضایی باید برای دادرس ایجاد اطمینان کند، این اطمینان را در اصطلاح فقهاء، «علم عادی» نامیده‌اند. کسانی که مبنای اماره قضایی را «ظنوں دادرسان» معرفی کرده‌اند، دلیل قانع کننده ندارند. به استناد ظنونی که حجت آنها به موجب صریح قانون اعلان نشده، نباید حقوق مردم را ملعبه قرار داد.^۱ شأن قضى استوارى در کردار و رفتار است، تا امنیت قضایی پدید آید، عمل به ظن بدون مجوز، این امنیت را متزلزل می‌کند.^۲ ایشان در ادامه تعریف و تحلیل «علم عادی» اضافه کرده‌اند: «در زندگی قضایی، کشف واقع به آن معنی نیست که در حل مجھولات طبیعی مورد نظر است، زیرا مجھولات در زندگی قضایی بی‌حد و شمار است و منتظر حل مجھول ماندن، [به] سبک حل مجھولات طبیعی] چرخ زندگی را مختل می‌کند. ناگزیر باید در علم حقوق و فن قضا راههای دیگری برای حل مجھولات جستجو کرد و منطق دیگری باید به وجود آورد. احمد نراقی در کتاب «عوائد»، این نظریه را (که می‌توان به آن «نظریه علم عادی» نام داد)، آورده است؛ در حقوق به کمک علم عادی باید مسائل را درک کرد.

علم عادی چیست؟ علم عادی، علمی است که اغلب مردم یک جامعه وقتی که به آن حد رسیدند احتمال خلاف آن را به اندیشه خود راه نمی‌دهند، در حالی که ممکن است عقلاً احتمال خلاف آن توسط اقلیت دانشمند و تحصیل کرده، داده شود.^۳ هم چنین ایشان در جایی دیگر در خصوص علم عادی آورده‌اند: «از نظریه علم عادی دانسته می‌شود که کشف واقع به آن معنی که در علوم طبیعی مورد نظر است، منظور علمای حقوق نیست، وقتی که اساس کار، علم عادی باشد، (که هست) گرد کشف واقع گشتن در جایی که علم عادی هم بدست نیاید، بحث است. مؤید این نظر آن است که قانون‌گذار است حتی در موارد وضع فروض قانونی (fictions) اساساً زمینه ظن هم ندارند، ولی به حکم مصلحت اندیشی، قوانینی به صورت فروض قانونی یا اصول عملیه، به وجود آورده‌اند (ماده ۱۳۲۴ قانون مدنی)».^۴

۱. جعفری لنگرودی، محمدجعفر، دلشنامه حقوقی، ج ۱، چاپ ۵، تهران، امیر کبیر، ۱۳۷۵، ص ۶۹۹.

۲. حکم شماره ۳۴۹۷ ۳۴۹۸ ۳۴۹۹ ۳۴۹۹ ۸ ۲۳ مورخ ۲۹۲۱ و حکم شماره ۱۳۱۸ ۱۱ ۱۴ مورخ ۲۹۲۱ دادگاه لغت‌الملی قضات؛ نقل از: جعفری لنگرودی، محمدجعفر، پیشین، ص ۶۹۹.

۳. جعفری لنگرودی، محمدجعفر، همان.

۴. همان، ص ۶۶۳.

با این و جود به نظر می‌رسد آنچه مد نظر نویسنده و مؤلف فوق از تعریف علم عادی و مبنا قرار دادن آن برای اماره قضایی بوده است، در واقع نتیجه استنباط و استنتاج و در نهایت معادل تعریف اماره قضایی بوده، نه منبع اماره قضایی. به عبارت دیگر منظور ما از منبع اماره قضایی این است که قاضی از چه راههایی و چه نشانه‌هایی به اماره قضایی دست می‌یابد؟ چه قرایین و نشانه‌هایی و چه اعمالی باعث ایجاد اماره قضایی برای قاضی می‌شود؟

چون اماره قضایی به نظر دادرس واگذار شده، شمارش مصدقه‌های آن امکان پذیر نمی‌باشد.^۱ در واقع این قسمت از ادله [amarah qasai] مبسوط الیه است و منبع خاصی ندارد.^۲ دامنه کاوش در قرینه‌های مورد استناد، محدود نیست و در چارچوب معین قرار نگرفته است. در هر دعوی قرینه‌های علمی، اجتماعی، عاطفی و متعارضی وجود دارد که ویژه همان رابطه است و شمارش نوع آنها را نمی‌توان محدود کرد.^۳ در واقع اماره قضایی از قرایین و نشانه‌های مختلف استنباط می‌شود و منبع و مورد خاصی وجود ندارد.^۴

با این وجود با دقت در انواع نشانه‌ها و قرایین، می‌توان به گونه‌ای آنها را دسته بندی کرد که از این طریق منابع اماره قضایی بدست می‌آید.

۱- عرف و عادت

۱-۱- بیان موضوع

عرف و عادت، با وجود اختلاف عقاید جامعه شناسان و حقوق‌دانان درباره اساس، کیفیت و میزان احترام

و اعتبار آن در جوامع، یکی از منابع کم و بیش مهم حقوق به شمار می‌رود.^۵ در هر جامعه‌ای قبل از آنکه قانون‌گذار پا به میان بگذارد و به وضع قوانین بپردازد، قواعدی عملی برای تنظیم روابط و مناسبات اجتماعی و حقوقی مردم وجود [داشته] و به تدریج اعتبار و قدرت یافته و به

۱. شمس، عبدالله، پیشین، ج ۳، ص ۳۷۱.

۲. محمدالحجار، حلمی و محمدالحجار، هلتی، الوسيط في أصول المحاكمات المدنية، بيروت، الطبعه السادسه، الجزء الاول، ۱۴۳۱هـ، ق (۲۱۱۰م)، صص ۲۶۱ و ۲۶۲.

۳. کاتوزیان، ناصر، پیشین، ج ۲، ش ۳۴۲، ص ۱۴۸.

۴. الجراح، على لحمد، قواعد الأثبات بغير الكتبة في دعوا المدنية والتجارية، بيروت، الحلبي الحقوقى، الطبعه الاولى، ۲۰۱۰م، صص ۶۱۳ و ۶۱۴.

۵. نصری، فرج الله، پیشین، ص ۷۴.

شكل عرف و عادت در آمده است، به نحوی که به قول امامی: «در نتیجه تکرار، افراد به آن انس مفروط پیدا کرده‌اند که عمل بر خلاف، چندان منکر جلوه می‌دهد که احساسات افراد را جریحه دار می‌کند»^۱. در واقع «اعتقاد به لزوم قاعده معینی در اموری مخصوص و تکرار دائم اعمال آن قاعده، پایه و اساس عرف و عادت و تکوین قواعد حقوقی عرفی را تشکیل می‌دهد و همین قواعد حقوقی که در اثر حوائج اجتماعی و تکرار عملی و قبول و انس مردم تحقق می‌یابد، قبل از قانون‌گذاری منبع اصلی حقوق به شمار می‌رود»^۲. طبیعی است، وقتی عرف و عادت منبع حقوق به شمار می‌رود، امارات هم ممکن است از همان منابع سرچشمه گیرند.^۳

وجود اماره قضایی در روابط روزمره جوامع بشری، از امور غیر قابل انکار و غیر قابل اجتناب بوده و قبل از اینکه حقوق‌دانان و قانون‌گذاران به آن توجه کنند، مورد توجه مردم عادی (غیر حقوق‌دانان) بوده است و اختصاص به هیچ سیستم حقوقی ندارد.^۴ در حقوق مردم قدیم، چنین تلقی می‌شد که اموالی که زن در دوران زوجیت به دست می‌آورد، شوهر به او داده است. این بدان جهت است که زنان چون خود معمولاً منبع درآمد نداشته‌اند از پول شوهران خویش خرید می‌کرده‌اند و این چیزی جز یک عرف و عادت اجتماعی نبوده است. اماره مزبور به لحاظ اعتبار این عرف و احتمال قوی به تطبیق آن بر حقیقت خارج، به وجود آمده بود.^۵

در حقوق اسلام و منابع حقوق اسلامی نیز به عرف، به عنوان یکی از منابع مهم امارات قضایی اشاره شده است و مثال‌ها و مصادیق بسیاری از امارت قضایی از منبع عرف و آنچه پیش مردم متدالوی بوده است، نشأت گرفته است. یکی از این منابع، کتاب معین الحکام است. باب ۵۱ کتاب فوق به ذکر برخی از امارات و قرایینی اختصاص یافته است که منشاً آن عرف است. قراین و اماراتی از قبیل اینکه: «مردم در گذشته و حال بر سخن کودکان و کنیزان که هدایایی توسط آنان فرستاده می‌شد، اعتماد می‌کنند و سخن آنان را می‌پذیرند و غذاهایی را که به وسیله آنها فرستاده شده می‌خورند. مهمان از طرف صاحب خانه آب می‌نوشد و بر بالش او تکیه می‌دهد،

۱. امامی، سیدحسن، حقوق مدنی، تهران، اسلامیه، ج ۶، ۱۳۷۴، ص ۱۷.

۲. شایگان، حسین، حقوق مدنی ایران، تهران، طه، ۱۳۷۵، ش ۲۰ و ۸۱ به نقل از، ناصری، فرج الله، پیشین، ص ۷۵.

۳. همان، ص ۷۵.

۴. جعفری لنگرودی، محمدجعفر، دلشنامه حقوقی، ج ۱، پیشین، ص ۷۰۱.

۵. ناصری، فرج الله، پیشین، ص ۷۵.

بدون اینکه از او اجاره بگیرد. نمانز خواندن در باغها و مزارعی که راههایی بزرگی در آن وجود دارد، به طوری که مانع عبور سایرین نیست، گرچه در ملک دیگری است، غصب یا تصرف عدوانی محسوب نمی‌شود. مستأجر می‌تواند به دوستان و مهمانش اجازه وارد شدن به خانه و ماندن در آن را بدهد، گرچه در عقد اجاره این مطلب نیامده باشد. هرگاه زوجین در مورد وسایل منزل اختلاف پیدا کنند، وسایلی که مردانه است، برای زوج و وسایلی که زنانه است، برای زوجه می‌باشد^۱.

در واقع مبنای اولیه امارات قانونی نیز عرف بوده است و قبل از اینکه اماره قانونی بلشد، اماره قضایی بوده است. در خصوص مبنای عرفی امارات از مرحوم نائینی نقل شده است که تمام طرق و امارات از چیزهایی است که عرف بر آن واقف بوده یا اماراتی که میان مردم متعارف است و برای اثبات مقاصدشان به آنها استناد می‌جویند، اینها جز مخترعات شارع نیست بلکه شارع آنها را بر حالت خود ابقاء و امضاء کرده است؛ لذا مبنای امارات عرفی است.^۲

برخی از اماره‌های قضایی، اولین اماره‌های قانونی را به وجود آورده‌اند و اماره قانونی که خود مبتنی بر عرف است، همان اماره قضایی‌اند که به وسیله قانون تعیین و نظم پیدا کرده‌اند.^۳ درواقع اماره قانونی همان ماهیت اماره قضایی را دارد، با این تفاوت که نشانه‌ها به وسیله قانون‌گذار تنظیم و قانونمند شده و تعمیم یافته است.^۴

بنابراین عرف و طبیعت و عادت انسان؛ مثل؛ وجود سند ذمه در ید مدیون، یکی از منابع مهم اماره قضایی است و این اماره محصور نیست و در اختیار قاضی است.^۵ با وجود این درحقوق ایران، استاد جعفری لنگرودی، غلبه عرفی را از منابع اماره قانونی می‌داند و علم عادی را به عنوان منبع اماره قضایی معروفی کرده است.^۶ با این وجود در رسیدگی‌های قضایی، اغلب آنچه مورد استناد به عنوان اماره قضایی قرار می‌گیرد، از عرف نشأت می‌گیرد و دادرس به واسطه و

۱. الطربلسي، علاء الدين لى الحسن على بن خليل، معين الحكم فيما يتردد بين الخصميين من الأحكام، مصر، طبعة الثانى، ۱۳۹۳هـ، ق صص ۱۶۷ و ۱۶۶.

۲. نقل از؛ ولویون، رضا، اماره تصرف، تهران، جاودله، جنگل، چاپ ۲، ۱۳۸۸، ص ۱۰.

۳. Jacques Dupichot, *Repertoire de droit civil, publie sous la direction de verge*, Emmanuel and Georges Ripert..., T. IV, presumption, Dalloz, Paris, ۱۹۷۴, p. ۱۳.

۴. کلتوزیان، ناصر، پیشین، ج ۲، ش ۳۵۱، ص ۱۵۸.

۵. نشأت، احمد، رساله الاشتات. بی‌نام، بی‌جدا، الجزء الثانی، ۲۰۰۸، صص ۱۸۹ و ۱۹۰ و ۴۲۱.

۶. جعفری لنگرودی، محمد جعفر، دلشنامه حقوقی، ج ۱، پیشین، صص ۶۶۳ و ۶۶۶.

به دلیل آنچه که متعارف و معمول است، ظن حاصل می‌نماید و این ظن را در واقعه مورد اختلاف قوت می‌بخشد و در نهایت به عنوان اماره قضایی به آن استناد می‌نماید. بر این اساس بسیاری از امارات قضایی بر پایه عرف و عادت اجتماعی مردم بنا نهاده شده است. حتی در یک منبعی نقل شده است، قدرت عرف در ساختن اماره قضایی به حدی انکار ناپذیر و زیاد است که گاه بر این مبنای، برخی استادان چنین نظر داده‌اند که امارات قضایی در چنین موقعی بر قاضی تحمیل می‌شود و حال آنکه این اماره قانونی است که بر قاضی تحمیل می‌شود نه اماره قضایی، لیکن زمانی که عرف منبع اماره قضایی قرار می‌گیرد، در واقع قاضی ناگزیر در استناد به آن است و گوینکه در این خصوص اماره قضایی بر قاضی تحمیل می‌شود.^۱

۱-۲- نمونه آرای قضایی

در این قسمت با تکیه بر آنچه شرح آن گذشت، به چند نمونه از آرایی که بر مبنای عرف، به اماره قضایی استناد کرده ایم و در واقع پایه و منبع اماره قضایی را عرف و آنچه متعارف و معمول بوده است، قرار داده ایم اشاره می‌کنیم؛

۱- دادنامه شماره ۳۱۰۷۴۰۷۰۰۳۱ شعبه دوم دادگاه حقوقی ورامین در این پرونده خواهان به استناد استشهادیه محلی و گواهی گواهان دادخواستی به خواسته اعسار از محکوم به تقدیم دادگاه نمود. دادگاه پس از استماع اظهارات طرفین و استماع گواهی گواهان، به استناد قرایین و اماراتی دعوی خواهان را مردود اعلام کرد. از جمله قرایین و امارات مورد استناد دادگاه چنین بوده است: ۱- یکی از دلایلی که مورد استناد خواهان قرار گرفت مستأجر بودن وی و ارائه رونوشت مصدق اجاره‌نامه عادی ۱۳۸۵/۱۰/۱۲ بوده است. مفاد و مندرجات رونوشت مصدق اجاره‌نامه عادی ۸۵/۱۰/۱۲ که از سوی وکیل خواهان ارائه شده است، حکایت از این دارد که خواهان در یک واحد آپارتمان سه خوابه بازیر بنای ۱۷۰ متر مربع با اجاره بهای مبلغ ماهیانه ۱۸۰/۰۰۰ تومان و پول پیش مبلغ سه میلیون تومان در خیلابان مهدیه ورامین مستأجر است. با عنایت به مراتب فوق نظر به اینکه منطقه مسکونی مهدیه در شهر ورامین، از جمله مناطق مسکونی گران قیمت از جهت قیمت مسکن و اجاره بها است و در شهر ورامین معمول و متعارف و مشهور است که افراد و اشخاص واجد تمکن قابل توجه مالی محله فوق را

۱. دکوتینی، امارات در حقوق خصوصی، ش ۱۱۵، بند ۲، نقل از؛ ناصری، فرج الله، پیشین، ص ۷۰

جهت سکونت انتخاب می‌کنند و تعیین مبلغ ماهیانه ۱۸۰/۰۰۰ تومان با پول پیش سه میلیون تومان، آنهم قمیت سال ۱۳۸۵، که در شهر ورامین عرفاً به عنوان مبلغ اجاره بهای گران قیمت و زیاد تلقی می‌شود، خود گویای این موضوع است، با این وصف سکونت استیجاری خواهان در محل مسکونی موصوف که اماره‌ای بر تمکن وی است، مغایر با ادعای عدم تمکن وی است؛ چه اینکه، بر فرض صحت ادعای خواهان مبني بر عدم تمکن مالی، مشار الیه می‌توانست در جهت تدارک دیدن خود، محل مسکونی با اجاره بهای پایین‌تر و منطقه مسکونی متوسط در شهر ورامین را جهت اجاره انتخاب کند، ضمن اینکه صرف مستأجر بودن شخص با هر مقدار اجاره بها و در هر منطقه مسکونی، امروزه ظاهر در عدم تمکن شخص نمی‌باشد؛ چه اینکه این موضوع در حال حاضر متغیر و شایع است که اشخاص فعال اقتصادی و تجاری، در جهت جلوگیری از راکد مانده نقدینگی و راکد ماندن سرمایه قابل توجه در بخش خرید مسکن، سرمایه موصوف را در اعمال اقتصادی و تجاری به کار می‌گیرند و با سرمایه‌های اندک و به جای خرید مسکن مکانی را اجاره می‌کنند.

۲- رونوشت استشهادیه ساکنین و خریداران چند واحد آپارتمانی در مجتمع مسکونی پارمیدا به پیوست رونوشت بیع نامه‌های عادی در سال ۱۳۸۳ مفید این معنی است که خواهان طی سالهای موصوف اقدام به فروش واحدهای آپارتمانی متعدد، دست کم با ارزش مجموع یکصد میلیون تومان کرده است و بخش عمده‌ای از ثمن معامله را دریافت کرده و بخشی از ثمن را طلبکار است، انجام این گونه معاملات از سوی خواهان با گردش و حجم مالی نسبتاً بالا و قابل توجه، به فاصله نسبتاً نزدیک، با زمان قطعیت دادنامه و صدور رأی قطعی، اماره‌ای بر تمکن خواهان می‌باشد. درنهایت دادگاه به استناد قرایین و امارات مذکور و ادله دیگر حکم بر بطلان دعوى خواهان صادر کرد.^۱

۱-۲- دادنامه شماره ۱۲۱ شعبه دوم دادگاه حقوقی ورامین

در دعوى فوق، خواهان به طرفیت برادر خود، چنین مدعی شده است که چون خوانده برادر وی بوده است و قصد اخذ وام بانکی داشت، به نحو صوری ملک خود را به وی منتقل کرد و در قبال

۱. پرونده شماره پایگلی ۱۸۴ شعبه دوم دادگاه حقوقی ورامین

آن به نحو صوری خوانده نیز ملک خود را به وی منتقل کرد. لیکن، منزل مسکونی اساساً به طرفین تحويل نشده است. با این وصف به جهت صوری بودن معامله، دادخواستی به خواسته ابطال سند رسمی (صوری) تقدیم کرد. دادگاه پس از بررسی ادله طرفین و به استناد ادله ارائه شده از سوی خواهان از جمله شهادت شهود و به استناد املات زیر دعوی خواهان را وارد تشخیص داده است:

۱- عدم تحويل و تسليم و تسلّم مورد معاوضه. طرفین هر دو متفق بوده‌اند که هیچ کدام پس از انجام معامله، منزل مسکونی را تحويل یکدیگر نداده‌اند و کماکان در تصرف خودشان است. با عنایت به اینکه در عقد بیع و معاوضه مطابق قانون و عرف جاری بلافضله و در فرض مؤجل بودن، در موعد مقرر، مورد معاوضه تحويل و تسليم می‌شود، عدم تحويل مورد معاوضه، از زمان معاوضه تاکنون و نیز عدم ادعا و مطالبه هر یک از طرفین در این خصوص قرینه‌ای بر صوری بودن معاوضه تلقی می‌شود.

۲- عدم تنظیم بیع‌نامه یا سند عادی بین طرفین. علی الاصول و آنچه متعارف است طرفین معامله قبل از تنظیم سند رسمی، اقدام به تنظیم اسناد عادی در خصوص معامله می‌کنند و سپس در جهت تنظیم سند رسمی بر می‌آیند. هر چند عدم تنظیم بیع‌نامه، به خودی خود نمی‌تواند موجب بطلان معامله به استناد سند رسمی باشد، لیکن با عنایت به اینکه عرفاً این گونه نیست، این موضوع می‌تواند به عنوان قرینه‌ای در جهت صدق ادعای خواهان تلقی شود.

۳- تعمیر اساسی ملک مورد معامله از سوی خواهان. خواهان مدعی است پس از انجام معامله و تنظیم سند رسمی چون معامله صوری بوده است، هرچند منزل خود را رسماً به نام خوانده کرده است، لیکن تحويل وی نداده و کماکان در تصرف وی بوده و وی اقدام به تعمیرات اساسی و بازسازی کامل آن کرده است. بازسازی کامل و تعمیرات اساسی ملک و منزل مسکونی از سوی خواهان، که از ابتدا ملک به نام وی بوده است، و تصدیق این موضوع (تعمیرات) از سوی خوانده و گواهان، قرینه قابل توجه در جهت صدق ادعای خواهان است؛ چه اینکه عرفاً چنانچه معاوضه صحیح بوده باشد، خواهان اقدام به تعمیرات کلی و بازسازی اساسی ملک دیگری نمی‌کرد.

۴- نسبت فامیلی نزدیک برادری بین طرفین. در مواردی که طرفین قصد انتقال ندارند و به قصد دیگری اقدام به معامله می‌کنند، به جهت رفع نگرانی از اعاده مالکیت خود و اعتماد بین اشخاص، معامله مزبور بین افراد فامیل منعقد می‌شود. در این پرونده نیز چنین بوده است.

۵- تعارض زمان تنظیم اسناد رسمی و نیز اسناد رهنی بین طرفین نیز می‌تواند قرینه قابل اعتنا و متعارف در جهت صدق ادعای خواهان باشد.

با این وصف، دادگاه با عنایت به ادله خواهان از جمله شهادت شهود و قراین و امارات فوق و وحدت و هماهنگی بین قراین، دعوی خواهان را وارد تشخیص داده است.^۱

۱- ۳-۲- دادنامه شماره ۱۳۹۰/۰۹/۰۸ ۹۰۰۹۹۷۰۲۵۰۶۰۲۰۸۸ شعبه ششم دادگاه خانواده شهری

در این پرونده خواهان ۳۱۴ عدد سکه بهار آزادی را از شوهر خود به استناد سند نکاحیه مطالبه نمود. خوانده در مقام دفاع چنین دفاع کرد که زوجه وفق رسید عادی اقرار به دریافت ۳۰۰ عدد سکه کرده است؛ در واقع معادل ریالی مبلغ سکه را در پارک به وی پرداخته. دادگاه در جهت رد دفاع و ادعای خوانده علاوه بر دلایل دیگر به قراین و امارات زیر استناد کرد:

۱- تهیه مبلغ حدود نود میلیون تومان معادل قیمت ۳۰۰ عدد سکه در سال ۸۹ از سوی زوج که در ابتدای دوران جوانی و اشتغال است، نامتعارف و خارج از توان مالی وی می‌باشد. حتی کمک چهل میلیون تومانی دایی وی بر فرض صحت آن را توجیه نمی‌کند.

۲- نحوه پرداخت چنین مبلغ هنگفتی در پارک بدون حضور شهود، غیر متعارف است. در نهایت دادگاه حکم بر محکومیت زوج به پرداخت ۳۱۴ عدد سکه در حق زوجه صادر کرد.^۲

۲- تحقیقات و پرسش و پاسخ از اصحاب دعوی

۱- بیان موضوع

از لای لای تحقیقات دادگاه، در جهت کشف واقع و پرسش و پاسخ از اصحاب دعوی قراین و اماراتی به دست می‌آید که در جهت کشف واقع موثر است. بنابراین یکی از منابع تحصیل اماره قضایی، تحقیقات دادگاه و پرسش و پاسخ از اصحاب دعوی است. نتیجه معاینات و تحقیقات

۱. پرونده شماره بایگلی ۸۸-۲۹۴ شعبه دوم دادگاه حقوقی و رمین

۲. شماره پرونده بایگلی ۹۰-۳۶۸ شعبه ششم دادگاه خانواده شهری.

محلی که از سوی دادرس انجام می‌شود، وفق نص ماده ۲۵۵ قانون آیین دادرسی مدنی، از جمله امارات قضایی محسوب شده است. هم چنین دادگاه می‌تواند در جهت کشف واقع از اصحاب دعوی پیرامون موضوع مورد اختلاف پرسش نماید.

در فرانسه واژه *interroger* به معنای پرسیدن، سوال کردن، باز جویی و بررسی و مطالبه کردن، آمده است^۱ و منظور همان بازجویی مدنی است.

در حقوق کشورهای عربی، واژه استجواب^۲، معادل حضور شخص اصحاب دعوی به منظور پرسش و پاسخ آمده است.^۳ در منابع عربی، استجواب یکی از شقوق اقرار، زیر مبحث اقرار، بحث قانون شده است. به عبارت دیگر استجواب به عنوان دلیل مستقل معرفی نشده است، بلکه زیر مبحث اقرار، در واقع به عنوان یکی از طرق اخذ اقرار، از آن بحث شده است.^۴

در فقه اسلامی، در قضاوت‌های حضرت علی (ع) نمونه‌هایی از تجویز اخذ اقرار یا قرایین و امارات از طریق پرسش و پاسخ از اصحاب دعوی، معرفی شده است. روایت معروف مربوط به دعوی جوانی که نزد حضرت علی (ع) رفت و در خصوص اینکه چند نفر همراه پدر وی به سفر رفته‌ند و آنها برگشتند ولی پدرشان بر نگشت و در خصوص اثبات رابطه نسب و در نتیجه برقراری رابطه اوث بین آنها اختلاف شد. از این روایت و طرح دعوی مزبور، به عنوان نمونه‌ای از موضوع استجواب یا تجویز بازجویی مدنی در فقه اسلامی از آن یاد شده است. در دعوی مزبور امام علی (ع) با طرح سوال‌های متعدد از طرفین در خصوص روز سفر افراد با پدر خواهان، محل سفر، محل بازگشت، نحوه و علت حادثه، به حقیقت امر دست یافتند.^۵

۱. کریمی، عباس، تقریرات درس نقش قاضی در اداره ادله اثبات دعوی (قطع کارشناسی ارشد حقوق خصوصی، دئشکده حقوق دانشگاه تهران، ۱۳۸۷) ص ۴۱؛ پور استاد، مجید، نقش دادرس مدنی در تحصیل دلیل و کشف حقیقت، تهران، شهر دلش، چاپ ۲، ۱۳۹۱، ص ۱۴۵.

۲. جهت مطالعه بیشتر و مفصل پیرامون واژه «استجواب» و آیین آن؛ رک، پور استاد، مجید، پیشین، چاپ ۲، ص ۱۴۳ به بعد.

۳. پور استاد، مجید، پیشین، چاپ ۲، ص ۱۴۷.

۴. محمد الحجار، حلمی و محمدالحججار، هلتی، پیشین، ص ۲۰۹؛ نشأت، احمد، پیشین، ج ۲، ص ۶۳؛ الجراح، علی احمد، پیشین، ص ۹۸.

۵. نجفی، محمدحسن، جواهر الكلام، تهران؛ دار المکتب الاسلامیه، ج ۵، ۱۳۶۳ هـ، ص ۳۳۸؛ نقل از؛ پور استاد، مجید، پیشین، ص ۱۰۱؛ جعفری لنگرودی، محمدجعفر، دفتره المعارف حقوق لسلامی (قضایی)، دفتره المعارف علوم لسلامی قضایی، تهران، گنج دلش، چاپ احمدی، ج ۱، ۱۳۶۳، واژه لستنطاق، ص ۹۹.

در حقوق ایران، ماده ۱۹۹ آیین دادرسی مدنی، به عنوان مستند قانونی جواز بازجویی مدنی، معرفی شده است؛ به این نحو که دادرس، به استناد ماده مزبور، می‌تواند در جهت کشف واقع از طرفین در خصوص موضوع دعوی پرسش کند.^۱ در پی پرسش دادرس از اصحاب دعوی و پاسخ آنها سه نتیجه حاصل می‌شود؛ حداقل قرینه و در حالت میانه اماره و در بهترین حالت ممکن، اقرار حاصل می‌شود.^۲

بنابراین ملاحظه می‌شود دادرس از طریق جمع‌آوری پاسخ‌های اصحاب دعوا و تطبیق آن با موضوع، به اماره قضایی دست می‌یابد. لذا پرسش و پاسخ از اصحاب دعوا، می‌تواند یکی از منابع مهم اماره قضایی باشد.

۲- فموفه رای قضایی

نمونه رأی قضایی که در آن دادگاه، علاوه بر استناد به ادله دیگر، به استناد پرسش‌هایی از اصحاب دعوی و پاسخ آنها، به امراه قضایی دست یافت و دعوی خواهان را ولاد تشخیص داد، به شرح زیر ذکر می‌کنیم:

در یکی از شعب دادگاه حقوقی یک سابق تهران، «... خواهان طی دادخواستی در سال ۱۳۶۷ مدعی می‌شود که خوانده یک دستگاه اتومبیل تاکسی بار را به موجب یک قولنامه عادی به مبلغ ۲۳۵۰۰ تومان به وی فروخته و ۲۰۰۰۰ تومان آن را در وهله دریافت کرده و قرار بوده است مبلغ ۳۵۰۰۰ تومان بقیه را پس از تنظیم سند رسمی معامله دریافت دارد، لیکن از حضور در دفترخانه و انتقال اتومبیل به وی طی سند رسمی امتناع می‌ورزد و در اولین جلسه رسیدگی، خوانده وقوع عقد بیع و دریافت مبلغ ۵۰۰۰۰ تومان را تأیید کرده، اما پرداخت مبلغ ۱۵۰۰۰۰ تومان را انکار می‌کند. خواهان در پاسخ به سوال دادگاه مبنی بر اینکه چه دلیلی در مورد پرداخت مبلغ ۱۵۰۰۰۰ تومان بهای اتومبیل دارد؟ اظهار می‌دارد که آن مبلغ را صبح روز بعد به خوانده داده است و در عوض سند ماشین را تحويل گرفته است. خواهان رسید یا سند دیگری حاکی از پرداخت وجه، به دادگاه ارائه نمی‌کند. پس از ختم جریان دادرسی، دادگاه در

^۱ کریمی، عباس، پیشین، ص ۴۰؛ پورلستاد، مجید، پیشین، ص ۱۵۴.

^۲. كريمي، پيشين، ص ۴۱ و پوراستاد، پيشين، ص ۱۷۳؛ الجراح، على لحمد، پيشين، ص ۱۱۸ و ۱۱۹؛ نشات، لحمد، پيشين، ج ۲، ص ۵۴، محمدالحجار، حلمي، و محمدالحجار، هلتى، پيشين، ص ۲۱۱.

اظهار نظر خود، ... در خصوص ادعای خواهان مبنی بر محرز دانستن وقوع عقد بیع، که به هر حال محل اختلاف نبوده است، حکم به الزام خوانده به انتقال رسمی اتومبیل به خواهان، در قبال دریافت ۱۸۵۰۰۰ تومان به عنوان ما بقی ثمن معامله می‌دهد»...

با اعتراض خواهان، دیوان عالی کشور، نظر دادگاه تالی را به دلایل ذیل تأیید نمی‌کند؛ ۱- عدم تحقیق دادگاه رسیدگی کننده نسبت به زمان معامله و تحويل سند و ماشین به خواهان، ۲- عدم نبودن اینکه در معاملات ماشین، فروشنده فقط با اخذ مبلغ ناچیزی از ثمن معامله، سند ماشین را تحويل خریدار دهد. در جلسه نهایی، که دادگاه حقوقی ۱ مبادرت به رسیدگی و رفع نقص تحقیقات می‌نماید، دلیلی اضافه بر آنچه قبلًا به دادگاه تسلیم شده بود اقامه نمی‌شود. «تنها تحولی که مشخصاً منجر به صدور رأی به نفع خواهان می‌گردد سوال‌های رئیس دادگاه از خوانده دعوا است که بنا به تصريح در صورت جلسه دادگاه، با استفاده از اختیارات حاصله از ماده ۲۸ قانون تشکیل دادگاه‌های عمومی به شرح زیر طرح و پاسخ‌گویی شده است:

سؤال: چنانچه مبلغ ۱۵۰۰۰۰ تومان از بابت قسمتی از ثمن معامله از خواهان دریافت نکرده‌اید، چرا اتومبیل را تحويل خواهان دادید؟

جواب: همان شبی که معامله صورت گرفت، چون فقط ۵۰۰۰۰ تومان پول نقد دادند، اتومبیل را در پارکینگ گذاشتند تا صبح ۱۵۰۰۰۰ تومان بدند و ماشین را تحويل بگیرند ولی این پول را من ندادند و اتومبیل را خودش از پارکینگ برداشته است.

سؤال: سویچ نزد شما نبود؟

جواب: چرا، سویچ نزد مسئول پارکینگ بود.

سؤال: اتومبیل چند سویچ داشت؟ یکی نزد مسئول پارکینگ بود.

سؤال: دیگری نزد شما؟

جواب: نزد من است.

بعد از ادای آخرین پاسخ خوانده، خواهان سویچ را به دادگاه ارائه می‌کند و اظهار می‌دارد «سویچ دوم هم نزد من است» دادگاه دو سویچ را ملاحظه و تطبیق می‌دهد و آنها را دقیقاً یکسان می‌یابد و آنگاه از خوانده سوال می‌کند:

سوال: سوئیچ دوم را که نزد شماست چرا ارئه نمی کنید؟

جواب: منزل گذاشته ام. به من مهلت بدھید از منزل بیاورم. در این هنگام خوانده به قرار مندرج در صورت جلسه دادگاه، بلا فاصله بدون امضای صورت جلسه، از دادگاه خارج و علی رغم دو ساعت انتظار حاضرین، به دادگاه مراجعه نمی کند. آنگاه دادگاه ختم دادرسی را اعلام و این بار ادعای خواهان را در خصوص پرداخت ۱۵۰۰۰۰ تومان مورد بحث به خوانده، بر اساس «آقدمات صورت گرفته و توضیحاتی که در جلسه دادرسی از طرفین درجهت کشف واقعیت اخذ شده است» احراز می کند^۱.

۳- نشانه‌ها و قرایین عقلی و منطقی

۳-۱- بیان موضوع

در برخی موارد در رسیدگی‌های قضایی، مشاهده می‌شود گزاره‌های عقلی و منطقی و نیز نشانه‌ها و قرایین به هم پیوسته، خود منشأ اماره قضایی می‌شود. ادعای پرداخت مبلغ هنگفت وجه نقد در پارک، تهیه وجه ثمن معامله به مبلغ پنجاه میلیون ریال توسط فردی دانشجو در سال ۱۳۷۰، تحصیل فردی چهارساله در مقطع اول ابتدایی، نشانه‌هایی منطقی است مبنی بر رد ادعای مدعی و در واقع می‌تواند منبع اماره قضایی قرار گیرد. هم چنین گاه از به هم پیوستن نشانه‌ها و قرایین در یک روند علمی و فنی و سیر طبیعی امور^۲، اماره قضایی حاصل می‌شود. البته ممکن است نوع و جنس نشانه‌ها تلفیقی از قرایین عرفی، علمی و منطقی باشد.

گاه نشانه‌هایی که مبنای اماره قضایی قرار می‌گیرد، مبتنی بر اطلاعات حاصل از مؤدای گواهی گواه است و گاه محتويات دفتر بازرگانی بازرگان علیه غیر بازرگان، می‌تواند مبنای نشانه و در نهایت اماره قضایی قرار گیرد.^۳ در واقع قرینه‌ها و نشانه‌ها و اوضاع و احوال به خودی خود دلالتی بر واقع مجھول ندارد و گویای حقیقتی نیست، پدیده‌های طبیعی و اجتماعی ساده‌ای است که احتمال دارد برداستهای گوناگونی از آن بشود. تفسیر این پدیده‌ها و ارتباط آنها با

۱. ریاضی، علی اکبر، نقش لمات قضایی در اثبات حق (نقدی بر یک حکم) مجله کانون وکلای دادگستری (۱۳۷۲ ۷۴)، شماره ۱۶۳ (دوره جدید ۹، ۸)، پاورقی صص ۱۵۴ و ۱۵۵.

۲. کاتوزیان، نصر، پیشین، ج ۲، ش ۳۴۵، ص ۱۴۸.

۳. شمس، عبدالله، ج ۳، پیشین، ش ۱۰۶، ص ۳۷۳.

واقع و نتایجی که ذهن قاضی قانونگذار از آنها می‌گیرد، «اماره» بر واقع مطلوب می‌شود و

و جدان را قانع می‌سازد.^۱

در حقوق خارجی، به ویژه در حقوق کشورهای کامن لا بر موضوع اوضاع و احوال در امارات قضایی تأکید شده است.^۲ به عبارت دیگر اساساً دلیل مبنی بر اوضاع و احوال^۳ را به عنوان دلیل مستقل اثبات معرفی کرده‌اند. این عنوان در حقوق ما منطبق با اماره قضایی است. اوضاع و احوال شخص موضوع دعوا، اوضاع و احوال محل رخداد، اوضاع و احوال زمان رخداد، همه این موارد در نهایت تشکیل دهنده دلیل مستقل است، تحت عنوان «دلیل مبنی بر اوضاع و احوال». برخی از حقایق صرفاً از طریق دلیل مبنی بر اوضاع و احوال اثبات می‌شود. از قبیل احراز قصد طرفین، علم و فریب، دعاوی مرتبط با روابط جنسی غیر مجاز.^۴

۳-۲- نمونه آراء قضایی

نمونه آراء قضایی که در آن مبنای اماره قضایی، اوضاع و احوال و نشانه‌های عقلی و منطقی بوده است، به شرح آتی می‌آید:

۱-۲-۳- دادنامه شماره ۱۱۰۱۲۱۶۰۹۰۹۷۰۲۲۱۶۰۱۲۱۱ مورخ ۰۸/۰۲/۹۰۰۹۹۷۰۲۲۱۶۰۱۲۱۱ شعبه دوم دادگاه حقوقی
ورامین

در این دعوا خواهان به عنوان مالک یک دستگاه یخچال کانتینر دار ترموموکینگ دار، مخصوص نگهداری و حمل مواد خوردنی فاسد شدنی، از طریق استقرار در کفی کامیون و تریلر، بدؤاً چنین مدعی شده بود که وسیله مزبور را به رسم امانت و جهت تعمیر به خوانده سپرده بود، لیکن خوانده در نگهداری آن کوتاهی کرده است و به آن خساراتی وارد شده است. لیکن پس از لظهارات طرفین، مشخص شده بود خواهان وسیله فوق را به همراه کامیون مخصوص حمل دستگاه مزبور جهت حمل بار (ماست متعلق به خوانده) در اختیار خوانده قرار داد. کامیون در

۱. کاتوزیان، نصر، پیشین، ج ۲، ش ۳۴۷، ص ۱۵۱.

۲. American Jurisprudence, second Edition, A modern comprehensive text statement of state and federal, by the Editorial staff the publishers, volume ۲۹, ۱۹۶۷, p. ۲۱۳; <http://www.wikipedia.org:circumstans evidence>

۳. Op cit.

۴. American Jurisprudence, op cit, p ۲۱۴.

طول مسیر دچار حادثه آتش سوزی شد و وسیله مزبور و یخچال و محتویات (ماست) در اثر آتش سوزی از بین رفت. خواهان بر این مبنای دادخواستی به خواسته مطالبه خسارت به یخچال مزبور که در اثر تقصیر و سهل انگاری خوانده به وی تحمیل شده است، تقدیم دادگاه کرد. دادگاه پس از استماع اظهارات طرفین بر مبنای قراین و اماراتی اوئه شده از سوی خوانده و اظهارات طرفین و نیز قراین عقلی و منطقی و برقراری رابطه بین آنها، حکم بر بی حقی خواهان صادر کرد. قراین و امارات و نشانه های عقلی و منطقی مورد استناد دادگاه به عنوان مبنای امارات قضایی به شرح زیر بوده است:

«دادگاه با عنایت به اظهارات طرفین نظر به اینکه ید امانی خوانده حسب اظهار خواهان محرز و مسلم بوده است و نظر به اینکه حسب اظهارات خوانده یخچال مورد بحث جهت حمل بار در اختیار وی قرار گرفته است و به این جهت با محموله ماست عازم غرب کشور شده بود و خواهان و وکیل وی این قسمت از اظهارات خواهان را رد نکرده اند و نظر به اینکه با این وصف اثبات تقصیر (تعدى یا تفريط) عهده مالک (خواهان) می باشد و نظر به اینکه مطابق گزارش مأمورین آتش نشانی شهرستان کرند و نیز صورت جلسه مورخ ۱۳۸۷/۰۶/۲۲ پاسگاه مستقر در منطقه (دلاهو) که رونوشت آن پیوست پرونده است (صص ۱ و ۲ پرونده) حادثه در ساعت یک الی دو بامداد اتفاق افتاد و به جهت آتش گرفتن کامل محموله و یخچال، علت آن اعلام نشده است و نظر به اینکه خوانده در مقام دفاع چنین اعلام کرده است؛ حین رانندگی ناگهان متوجه قرمز شدن لاستیک عقب تریلی شده است و بلا فاصله اتومبیل را متوقف کرده بود و پس از توقف ناگهان متوجه بر افروختن شعله آتش از دهانه لاستیک و سپس گسترش آن به کل محور محموله یخچال شده بود و نظر به اینکه این قسمت از اظهارات خوانده مورد تصدیق گواهان و شاهدین حادثه، که حین رانندگی در اتومبیل بوده اند، قرار گرفت و حسب گواهی گواهان مزبور به شرح صورت جلسه ۱۳۸۸/۰۳/۱۳ در پرندۀ منعکس شده است، راننده (خوانده) پس از اینکه متوجه قرمز شدن و التهاب نامتعارف یکی از لاستیک ها شد اتومبیل را متوقف کرد و کلیه اقدامات ممکن در جهت مهار آتش و کنترل حادثه و در نهایت کاهش ورود خسارت به محموله و یخچال را انجام داده بود و نظر به اینکه حسب مفاد صورت جلسه ۱۳۸۸/۰۳/۱۳ آنچه مورد ادعای خواهان می باشد این نکته است که راننده (خوانده) پس از استحضار از قرمز شدن و داغ

شدن لاستیک اقدامات متعلقب در جهت رفع حادثه یا کاهش خسارت را انجام نداده است و نظر به اینکه این ادعا مغایر گواهی گواهان و اقدامات خوانده بوده است؛ چه اینکه، حسب اظهارات گواهان حادثه در نیمه شب (یک الی دو بامداد) اتفاق افتاد و بلافصله با آتش نشانی و مأمورین منطقه تماس حاصل شد و حتی اتومبیل دارای کپسول مخصوص آتش نشانی بوده است و از کپسول مزبور نیز استفاده شد و از رانندگان عبوری نیز خواسته شد کپسول‌های خود را در اختیار ایشان قرار دهند، لیکن با وجود استفاده از تعداد قابل توجهی از کپسول آتش نشانی، به جهت حجم بالای آتش و نوع یخچال و محموله داخل آن، آتش قبل مهار نبوده است و نظر به اینکه شخص خوانده حین حادثه حتی با خواهان تماس تلفنی نیز داشته است و مراتب را به استحضار وی رسانده بود و این موضوع نیز وفق صورت جلسه ۱۳۸۸/۰۳/۱۳ مورد تصدیق خواهان قرار گرفته است، از طرفی حسب اظهارات خوانده محموله متعلق به وی (ماست) به طور کلی از بین رفته است و این موضوع مورد تأیید مأمورین حاضر در صحنه حادثه قرار گرفته است. با این وصف بدیهی است نامبرده دست کم در جهت حفظ اموال خود و کاهش خسارت به محموله علی الاصول اقدامات عاجل در جهت کنترل و مهار آتش را به کار می‌برد و اقدام خوانده در این جهت املاه قضایی قابل توجه در اقدام متعارف وی تلقی می‌شود، با عنایت به مراتب فوق نظر به اینکه تقصیر، عبارت است از؛ عمل غیر متعارف و نظر به اینکه حسب آنچه واقع شده است و با توجه به موقعیت زمانی بروز حادثه و اقداماتی که به شرح فوق مذکور افتاد، اقدامات خوانده منطبق با اظهارات گواهی گواهان بوده است. از سویی دیگر نوع بروز حادثه و موقعیت زمانی و مکانی آن مورد تصدیق مأمورین آتش نشانی و پاسگاه بوده است. نظر به اینکه اقدامات خوانده غیر متعارف نبوده است، به عبارت دیگر عمل وی در جهت کاهش بروز خسارت و کنترل آتش، غیر متعارف نبوده است، بنابراین دادگاه دعوی خواهان را وارد تشخیص نمی‌دهد و مستنداً به مواد (۳۳۱)، (۹۵۱)، (۹۵۲)، (۹۵۳)، (۱۲۲۱) و (۱۲۲۴) قانون مدنی و مواد (۲) و (۱۹۷) قانون آیین دادرسی مدنی حکم بر بی حقی خواهان صادر و اعلام می‌کند رأی دادگاه حضوری و ظرف بیست روز از تاریخ ابلاغ در دادگاه تجدیدنظر استان تهران قابل تجدیدنظر خواهی است».^۱

۱. پرونده شماره بایگانی ۳۶۵-۸۷ شعبه دوم دادگاه حقوقی ورلمن.

ورامین

در دعوی فوق به خواسته ابطال معامله موضوع سند عادی و سند رسمی پلاک ۷/۱۰۰۳ خواهان چنین مدعی شده است که وی مالک رسمی پلاک ۷/۱۰۰۲ بوده است و ملک خود را صرفاً جهت اخذ وام به به دختر خود آذر منتقل نمود و قرار شد پس از پرداخت اقساط و تسویه با بانک، سند ملک را مجدداً به وی منتقل و مسترد کند. جهت انجام این امر چون حسب مقررات اعطای تسهیلات بانکی، در فرض وجود رابطه پدر فرزندی بین متعاملین، بانک از اعطای وام به خریدار خودداری می‌کند، بدؤاً طی سند رسمی ملک را به نوه خود (خانم زهرا) منتقل کرد و سپس نامبرده ملک را بدؤاً طی سند عادی و سپس طی سندی رسمی به دخترم (آذر) منتقل کرد، لیکن پس از تنظیم سند به نام دخترم واخذ تسهیلات از بانک و تسویه حساب آن، نه تنها ملک را به وی اعاده نکرده، بلکه به اشخاص غیر منتقل کرده است.

در دعوی مذبور دادگاه به استناد قرایین و نشانه‌هایی که مبتنی بر عقل و منطق بوده است و بر قراری ارتباط منطقی بین آنها، دعوی خواهان را وارد تشخیص داده است. از جمله قرایین و امارات مورد استناد دادگاه در این دادنامه چنین بوده است:^۱

۱- حسب سوابق ثبتی و پاسخ استعلام از اداره ثبت (ص ۳۲ پرونده) خواهان وفق سند رسمی ۶۸۷۶۳ مورخ ۱۳۷۱/۰۶/۰۷ دفترخانه شماره (۴) ورامین مالک رسمی پلاک ثبتی ۷/۱۰۰۳ بوده است و وفق سند رسمی شماره ۱۳۷۱/۰۹/۲۶ - ۱۴۲۰۴۷ ملک مذبور را به خوانده ردیف دوم (زهرا پور موسی) منتقل کرده است و خوانده فوق اقرار کرد در قبال نقل و انتقال فوق هیچ گونه وجهی پرداخت نکرده است و معامله صوری بوده است و نظر به اینکه تنظیم سند عادی به تاریخ ۱۳۷۱/۰۹/۳۰ بین خوانده ردیف اول و دوم صرفاً به فاصله چند روز از تاریخ سند رسمی (۱۳۷۱/۰۹/۲۶) و مالکیت رسمی خوانده ردیف دوم از یک طرف و رابطه خویشاوندی نزدیک بین خواهان و خواندگان مذبور از طرف دیگر موضوع صوری بودن معاملات فوق و یا به عبارت دیگر نقل و انتقال پلاک ثبتی از خواهان به خوانده ردیف دوم و سپس از خوانده مذبور به خوانده ردیف اول در جهت تدارک مقدمات لازم جهت اخذ وام را تقویت می‌کند؛ ۲- اظهارات

۱. پرونده شماره پایگلی ۱۱۹ مورخ ۸۶ شعبه دوم دادگاه حقوقی ورامین.

خواهان و نیز خوانده ردیف دوم براین مبنا که بانک در فرض نقل و انتقال ملک از خواهان به خوانده ردیف اول به جهت رابطه پدر و فرزندی موافقت نکرده بود و به این جهت سند بدواً به نام وی شده بود و سپس از طرف وی به خوانده ردیف اول منتقل شده است، با عنایت به مقررات جاری در خصوص کیفیت اعطایی تسهیلات وام مسکن، مطابق با واقع بوده است؛ چه اینکه، حسب مقررات مزبور چنانچه بین خریدار و فروشنده رابطه خویشاوندی تزدیک از نوع پدر و فرزندی وجود داشته باشد، برای جلوگیری از هرگونه سوءاستفاده از اخذ تسهیلات، از اعطای تسهیلات مزبور به اشخاص فوق خودداری می‌شود؛^۳ تنظیم بیع‌نامه عادی ۱۳۷۱/۰۹/۰

بین خوانده ردیف اول و دوم در منزل خوانده ردیف دوم، حسب اظهارات نامبرده و عدم دریافت باقی مانده ثمن معامله مذکور در سند فوق که اتفاقاً مبلغ عمدۀ ثمن معامله بوده است و عدم ارائه هرگونه دلیل از سوی خوانده ردیف اول در پرداخت مبلغ فوق قرینه‌ای دیگری بر اماره صوری بودن معامله موصوف بوده است.

^۴- تنظیم سندرسمی وکالتنامه بلاعزال به شماره ۱۴۸۴۵۵-۱۳۷۳/۱۰/۲۹ ص (۹۰) پرونده از سوی وام گیرنده خوانده ردیف اول به نام مالک اولیه (خواهان) و اعطای اختیارات کامل در خصوص انجام هرگونه اعمال حقوقی و نیز اجرای تشریفات قانونی در خصوص نقل و انتقال پلاک مورد بحث به خواهان، بعد از اخذ وام از بانک.

۳-۲-۳- دادنامه شماره ۱۳۹۰/۰۴/۱۸ مورخ ۹۰۰۹۷۰۴۰۷۲۰۱۸۸ شعبه دوم دادگاه حقوقی

ورامین

در دعوی فوق که در دادگستری بسیار شایع است، خواهان دادخواستی به خواسته ابطال شناسنامه و صدور شناسنامه جدید با تاریخ تولد جدید تقدیم کرده و چنین توضیح داده است که سن واقعی وی ۱۲۶۳/۰۳/۲۷ است و شناسنامه موضوع دعوی متعلق به خواهرش و چون فوت شده بود، پس از تولد او، برای وی شناسنامه جدید اخذ نشده است و از همان شناسنامه خواهر متوفی خود استفاده می‌کند. دادگاه با توجه به دفاع اداره ثبت احوال بر مبنای نشانه‌ها و قرایین عقلی و منطقی و ارتباط و پیوند بین این نشانه‌ها دعوی خواهان را مردود اعلام کرده است. استدلال دادگاه بر مبنای قرایین و امارات موصوف چنین بوده است؛^۱

۱. پرونده شماره بایگانی ۷۷ شعبه دوم دادگاه حقوقی ورامین.

«دادگاه با عنایت به مراتب فوق، نظر به اینکه اصل بر صحت مفاد و مندرجات اسناد سجلی است و نظر به اینکه خواهان طی سالیان متمادی با وجود استفاده از شناسنامه موصوف اعتراضی در این خصوص نکرده است و نظر به اینکه کمیسیون پزشکی قانونی استان تهران وفق نظریه شماره ۱۳۲/۲۱۲۲/۸۹ مورخ ۱/۲۹/۱۳۹۰ سن خواهان را بین ۳۰ و ۲۷ سال تعیین کرده است که از این حیث دلیل قاطعی در جهت اثبات ادعای خواهان نمی‌باشد و نظر به اینکه وفق مدارک تحصیلی خواهان، که رونوشت آن ارائه شده است، ملاحظه می‌شود نامبرده در سال تحصیلی ۶۸-۶۹ در پایه دوم ابتدایی مشغول به تحصیل بوده است. با این وصف در سال تحصیلی ۶۷-۶۸ در پایه اول ابتدایی مشغول به تحصیل بوده است و با توجه به اینکه خواهان وفق صورت جلسه ۱۳۹۰/۰۴/۱۶ اقرار کرده است سال اول ابتدایی مردود شده بود، بنابراین شروع اشتغال به تحصیل دوران ابتدایی خواهان در سال ۱۳۶۶ بوده است، با این وصف و اینکه نامبرده در سال ۱۳۶۶ در پایه اول ابتدایی مشغول به تحصیل بوده است، ادعای وی مبنی بر اینکه تاریخ تولد وی ۱۳۶۳ بوده است منطبق با واقع نمی‌تواند باشد؛ چه اینکه، بر فرض صحت ادعای خواهان نامبرده در سن سه سالگی در پایه اول ابتدایی مشغول به تحصیل بوده است که این امر غیر ممکن و مغایر مقررات حاکم بر ثبت نام آموزش و پرورش است. با عنایت به مراتب فوق دادگاه در جهت حفظ اعتبار اسناد سجلی، دعوى خواهان را وارد تشخیص نمی‌دهد و به استنداد مواد (۱)، (۴) و (۱۴) قانون ثبت احوال و قانون حفظ اعتبار اسناد سجلی و جلوگیری از تزلزل آنها مصوب ۱۳۶۷/۱۱/۰۲ و مواد (۲) و (۱۹۷) قانون آیین دادرسی مدنی حکم بر بطلان دعوى خواهان صادر و اعلام می‌کند رأی دادگاه حضوری و ظرف بیست روز از تاریخ ابلاغ در دادگاه تجدیدنظر استان تهران قابل تجدیدنظر خواهی است.»

مهم‌ترین شاخص و ویژگی اماره قضائی به عنوان یکی از ادله اثبات دعوا، واگذار شدن این نوع دلیل به صلاح دید دادرس است. در واقع در این نوع دلیل، قاضی نقش بسیار برجسته‌ای در کشف و شکل دادن قرایین و امارات در جهت احراز واقع و کشف حقیقت دارد. پایه اماره قضائی مبتنی بر اقناع دادرس است.

در دیدگاه استاد جعفری لنگرودی مبنای اماره قضائی علم عادی است. از نظر ایشان، علم عادی، علمی است که اغلب مردم یک جامعه وقتی که به آن حد رسیدند احتمال خلاف آن را به اندیشه خود راه نمی‌دهند، در حالی که ممکن است عقلاً احتمال خلاف آن توسط اقلیت دانشمند و تحصیل کرده، داده شود.

واقعیت این است که علم عادی خود از منابعی به دست می‌آید؛ مثل عرف جاری بین مردم، پرسش و پاسخ از اصحاب دعوی یا دلایل منطقی و عقلی. در نتیجه این امور میزانی از علم و اطمینان برای قاضی ایجاد می‌شود که برای وی علم عادی یا همان اماره قضائی ایجاد می‌کند. بنابراین، عرف و عادت مرتبط با موضوع پرونده، پرسش و پاسخ از اصحاب دعوا و نشانه‌ها و قرایین عقلی و منطقی، از جمله منابع اصلی اماره قضائی به شمار می‌آید. دادرس از موضوع پرسش و پاسخ و نحوه و کیفیت اظهارات طرفین و هم چنین پیوند میان نشانه‌ها و قرایین و برقراری رابطه منطقی و عقلی بین آنها در مجموع به دلیلی تحت عنوان «amarah قضائی» دست می‌یابد که وی را در مسیر حقیقت و کشف واقع قرار می‌دهد، به نحوی که وجودان قاضی در جهت اتخاذ تصمیم قاطع خواهد شد.

الف- منابع فارسی:

۱. امامی، سید حسن. (۱۳۷۴)، حقوق مدنی، جلد ششم، چاپ ششم. تهران، اسلامیه.
۲. پوراستاد، مجید (۱۳۹۱)، نقش دادرس مدنی در تحصیل دلیل و کشف حقیقت، دانش، چاپ دوم، تهران، شهر.
۳. جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۳۷۵)، دانشنامه حقوقی، جلد اول و پنجم، چاپ پنجم، تهران، امیرکبیر.
۴. جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۳۶۳)، دائره المعارف علوم اسلامی قضایی، چاپ احمدی، جلد اول و دوم، تهران، گنج دانش.
۵. ریاضی، علی اکبر (۱۳۷۲-۷۴) «نقش امارات قضایی در اثبات حق (نقدي بر يك حكم)»، مجله کانون وکلای دادگستری، شماره ۱۶۰-۱۶۳ (دوره جدید ۸-۹).
۶. شایگان، علی (۱۳۷۵)، حقوق مدنی ایران، تهران، طه.
۷. شجاعی، عبدالرضا (۱۳۸۵)، «اماره قضایی» (پایان نامه کارشناسی ارشد، دانشکده حقوق دانشگاه شهید بهشتی).
۸. شمس، عبدالله (۱۳۸۴)، آیین دادرسی مدنی، جلد سوم، چاپ نخست، تهران، دراک.
۹. کاتوزیان، ناصر (۱۳۸۳)، اثبات و دلیل اثبات، جلد دوم. چاپ اول، تهران، میزان.
۱۰. کریمی، عباس (۱۳۸۷)، «تقریرات درس نقش قاضی در اداره ادله اثبات دعوی» (قطع کارشناسی ارشد حقوق خصوصی، دانشکده حقوق دانشگاه تهران).
۱۱. ناصری، فرج الله. (۱۳۴۴)، امارات در حقوق مدنی ایران. موجود در کتابخانه مجلس شورای اسلامی با شماره ثبت ۷۶۶۵۴. تهران، بی‌نام.
۱۲. ولوبون، رضا (۱۳۸۸)، اماره تصرف، چاپ دوم، تهران، جاودانه، جنگل.

ب- منابع عربی:

۱۳. الجراح، علی احمد (۲۰۱۰ م) قواعد الایثار بغير الكتابه فى دعوا المدينه و التجاريه. بيروت: الحلبي الحقوقى، الطبعه الاولى.

١٤. محمدالحجار، حلمى و محمدالحجار، هانى. ١٤٣١ م.ق (٢١١٠ م) الوسيط فى اصول المحاكمات المدينه، بيروت، الطبعه السادسه الجزء الاول.
١٥. الطرابلسى، علاء الدين ابى الحسن على بن خليل. (١٣٩٣ م.ق)، معين الحكم فيما يتعدد بين الخصميين من الاحكام، مصر، طبعه الثاني.
١٦. نجفى، محمدحسن (١٣٦٣ هـ)، جواهر الكلام، جلد چهارم، تهران، دار المكتب الاسلاميه.
١٧. نشأت، احمد (٢٠٠٨م)، رساله الاثبات. الجزء الثانى، بى نام، بى جا.

ج - منابع انگليسي:

١٨. American Jurisprodence, (١٩٦٧), second Edition, Amodern comprehensive text statement of state and federal, by the Editorial staff the publishers, volume ٢٩.
١٩. Jacques Dupichot, (١٩٧٤), Repertoire de droit civil, publite sous la direction de verge, Emmanuel and Georges Ripert..., T. IV, presumption, Dalloz, Paris.
٢٠. Roger perrot, (١٩٥٤), Repertoire de droit civil, publitesous la direction de verge, Emanuel and Geehges Ripert... T. IV, preumtion servitude, Dalloz, Paris.
٤. <http://www.wikipedia.org.circumstantial evidence>.

References for the judicial presumption of prescription in the opinion of Professor Jafari Langarudi and courts' judgments

Reza Shah Hosseini¹

Abstract

The value of judicial presumption is determined by the judge under the authority of Law. In this case, a judge can decide on the truth of the issue and issue the proper verdict. Judicial presumptions are indeed deductions found by the judge based on the evidence given by the case parties. Such deduction and reasoning are based on some foundations and references. For instance, suspicion has been introduced as one of the judicial presumptions. The state of suspicion is a reference in which the judge relies on the judicial presumption. It means that the judge becomes suspicious about signs and indications or other factors such as custom, reason, logic, and the relationship between these factors and the subject matter. In this case, the judge must rely on the presumption. In the opinion of Professor Jafari Langarudi, normal knowledge can be used as a reference for judicial presumption. The normal knowledge of the judge is acquired from references such as the custom existing between people, questions and answers of parties, or logical and reasonable causes. Accordingly, the aforementioned references create an extent of confidence and knowledge for the judge that creates a normal knowledge or judicial presumption. As resources of judicial presumption, custom, questions and answers of parties, and logical and reasonable signs are sometimes used in verdicts issued by courts.

Keywords: Verdicts of Courts, Judicial Presumption, Jafari Langarudi, Normal science

¹ Ph.D. in Private Law, Deputy of Justice Administration of Shar-e-Rey